

## KLEINES WÖRTERBUCH FÜR MITARBEITENDE IN DER GEBÄUDEREINIGUNG



DEUTSCH	ENGLISCH	UKRAINISCH	RUSSISCH	TÜRKISCH
<b>WILLKOMMEN</b>	<b>WELCOME</b>	<b>ЛАСКАВО ПРОСИМО</b>	<b>ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ</b>	<b>HOŞ GELDİNİZ</b>
die (Gebäude-) Reinigung die Gebäudereinigerin/ der Gebäudereiniger die Hausmeisterdienste das Reinigungsgewerbe die Reinigungskraft	(building) cleaning building cleaner  caretaker services cleaning business cleaner	прибирання в будівлях прибиральниця в будівлях прибиральник в будівлях послуги з управління будинком клінінговий бізнес клінінговий персонал	уборка зданий уборщица зданий уборщик зданий услуги по управлению домом клининговый бизнес уборочный персонал	bina temizliği bina temizlikçisi bina temizlikçisi temizlik hizmetleri temizlik işleri temizlikçi
<b>DIE ARBEITSMATERIALIEN</b>	<b>WORK MATERIALS</b>	<b>РОБОЧІ МАТЕРІАЛИ</b>	<b>РАБОЧИЕ МАТЕРИАЛЫ</b>	<b>İŞ MALZEMELERİ</b>
der Abfalleimer der Abflussreiniger der Allzweckreiniger/ der Universalreiniger die Arbeitskleidung der Besen der Bodenreinigungsautomat	waste bin drain cleaner all-purpose cleaner/ universal cleaner work clothing broom floor cleaning machine/ floor cleaner	відро для сміття засіб для прочищення зливних труб універсальний миючий засіб робочий одяг віник машина для миття підлог	мусорное ведро средство для прочистки сливных труб универсальное моющее средство рабочая одежда веник поломоечная машина	çöp kutusu kuru temizleyici çok amaçlı temizleyici/ genel temizleyici iş elbisesi süpürge zemin temizleme makinesi
das Breitwischgerät der Bürstsauger das Desinfektionsmittel der Doppelfahreimer	wide mop brushing vacuum cleaner disinfectant double mop bucket trolley	широка швабра щітковий пилосос дезінфікуючий засіб візок на два відра з віджимом для швабри	широкая швабра щеточный пылесос дезинфицирующее средство тележка на два ведра с отжимом для швабры	geniş paspas mop fişçali elektrik süpürgesi dezenfektan çift kovalı paspas arabası
die Dosieranlage die Dreischeibenmaschine	dosing system three disc floor cleaner	дозатор трьохдисковий підлогонатирач	дозирующее устройство трехдисковый полотер	dozajlama sistemi üç diskli zemin temizleme makinesi
die Einscheibenmaschine	single disc machine	однодисковий підлогонатирач	однодисковый полотер	tek diskli zemin temizleme makinesi
der Einwascher der Essig der Fensterabzieher das Fensterleder der Fensterwischer der Glasreiniger die Gummihandschuhe der Hammer der Hochdruckreiniger	window washer vinegar squeegee chamois window wiper glass cleaner rubber gloves hammer high-pressure cleaner/ jet cleaner limescale remover	швабра для миття вікон оцет шкребок для миття вікон замша швабра для витирання вікон засіб для миття скла гумові рукавички молоток пристрій для мийки високого тиску засіб для видалення вапняного нальоту	швабра для мойки окон уксус скребок для мойки окон замша швабра для вытирания окон средство для мойки стекол резиновые перчатки молоток устройство мойки высокого давления средство для удаления известкового налета	pencere sileceği sirke pencere çekçeği güderi cam bezi cam temizleyici lastik eldiven çekiç yüksek basınçlı temizleyici
der Kalkentferner	limescale remover	засіб для видалення вапняного нальоту	средство для удаления известкового налета	kireç çözücü
die Kehrschaufel der Kittel der Lamellenreiniger der Lappen die Lauge die Leiter das Lösungsmittel das Messer das Mikrofasertuch die Möbelpolitur die Moppresse der Müllsack der Nasssauger	dustpan tunic slat cleaner cloths alkaline solution/soapy water ladder solvent knife microfibre cloth furniture polish mop wringer refuse sack/bin liner wet vacuum cleaner	совок халат щітка для миття жалюзі ганчірка лужний розчин драбина розчинник ніж серветка з мікрофібри поліроль для меблів швабра з віджимом мішок для сміття пилосос для вологого прибирання	совок халат щетка для мойки жалюзи тряпка щелочной раствор лестница растворитель нож салфетка из микрофибры полироль для мебели швабра с отжимом мешок для мусора пылесос для влажной уборки	kürek iş ceketi lameller temizleyici bez alkalik sivi merdiven solvent bıçak mikrofiber bez mobilya cilası paspas sikacağı çöp torbasi sulu elektrik süpürgesi
das Parkettpflegemittel die Poliermaschine die Pumpe das Putzzeug das Reinigungsmittel die Reinigungstücher der Rohrreiniger der Rostentferner die Säure die Scheuermilch das Scheuermilchpulver die Scheuersaugmaschine der Schlauch die Schmutzfangmatte	parquet care product polisher pump cleaning supplies cleaning agent cleaning cloths pipe cleaner rust remover acid scouring cream scouring powder floor scrubber hose entrance flooring mat/ doormat	засіб для догляду за паркетом полірувальна машина насос приладдя для прибирання засіб для чищення серветки для прибирання засіб для прочищення труб засіб для видалення іржі кислота молочко для чищення порошок для чищення вакуумний підлогонатирач шланг брудозахисний килимок	средство для ухода за паркетом полировальная машина насос инвентарь для уборки чистящее средство салфетки для уборки средство для прочистки труб средство для удаления ржавчины кислота чистящее молочко чистящий порошок вакуумный полотер шланг грязезащитный коврик	parke temizleyici cila makinesi pompa temizlik malzemeleri deterjan temizlik bezi boru temizleyici pas çözücü asit ovma kremi ovma tozu yikama temizleme makinesi hortum kapi paspası
der Schraubenschlüssel die Schutzmaske Schwamm der Servicewagen der Sprachtel das Sprühextraktionsgerät	spanner protective mask sponge service trolley scraper spray extraction unit	гайковий ключ захисна маска губка візок для приладдя шпатель аерозольний екстракційний очисник	гаечный ключ защитная маска губка тележка для инвентаря шпатель аэрозольный экстракционный очиститель	somun anahtarı koruyucu maske sünger servis arabası spatula sprey ekstraksiyon makinesi
die Sprühflasche das Spülmittel der Staubsauger das Staubtuch der Staubwedel die Teleskopstange der Teppichschaum der Tritthocker die Überwuschschürze das Waschbenzin die Waschmaschine das Werkzeug der Wischmopp die Zange	spray bottle washing-up liquid vacuum cleaner dust cloth feather duster telescopic rod/handle carpet foam step stool tabard cleaner's solvent washing machine tool(s) mop pliers	пульверизатор засіб для миття посуду пилосос серветка для витирання пилу щітка для витирання пилу телескопічна штанга піна для чищення килимів драбина фартух-накидка файт-спірит пральна машина інструменти швабра плоскогубці	пульверизатор средство для мытья посуды пылесос салфетка для вытирания пыли метелка для смахивания пыли телескопическая штанга пена для чистки ковров стремянка фартук-накидка файт-спирит стиральная машина инструменты швабра плоскогубцы	sprey şişesi deterjan elektrikli süpürge toz bezi toz alma püskülü teleskopik tutamak halı köprüğü basamaklı tabure iş önlüğü temizlik solventi yikama makinesi araç-gereç paspas pense
<b>VERBEN/ADJEKTIVE</b>	<b>VERBS/ADJECTIVES</b>	<b>ДІЄСЛОВА/ПРИКМЕТНИКИ</b>	<b>ГЛАГОЛЫ/ПРИЛАГАТЕЛЬНЫЕ</b>	<b>FILLER/SIFATLAR</b>
abstauben abziehen ätzend auffüllen aufwischen bakterizid behandeln bohnern brandfördernd desinfizieren dreckig einschäumen einweichen entsorgen feucht fungizid gesundheitsschädlich giftig glänzend gründlich hochentzündlich	dust draw off caustic top-up wipe up bactericide treat wax oxidising disinfect dirty lather soak dispose of/throw away damp/moist fungicide harmful/harmful to health poisonous/toxic glossy thorough extremely flammable	витирати пил знімати їдкий наповнювати протирати бактерицидний обробляти натирати мастикою такий, що підтримує горіння дезінфікувати брудний покривати піною замочувати утилізувати вологий протигрибковий шкідливий для здоров'я отруйний блискучий ретельний дуже легкозаймистий	вытирать пыль снимать едкий наполнять протирать бактерицидный обрабатывать натирать мастикой поддерживающий горение дезинфицировать грязный покрывать пеной замочивать утилизировать влажный противогрибковый вредный для здоровья ядовитый блестящий основательный очень легковоспламеняю щийся	toz almak çıkarmak yakıcı doldurmak silmek bakterisidal aritmak zemin parlatmak yanabilir dezenfekte etmek kirli köpürtmek ıslatmak çöpe atmak ıslak mantar öldürücü sağlığa zararlı zehirli parlak esasli aşırı derecede yanıcı
kehren keimfrei konservieren künstlich leeren leichtentzündlich nachledern nass wischen natürlich ordentlich pflegen ph-neutral polieren reinigen reißfest reizend rutschig scheuern schleifen schrubben spülen sterilisieren streifenfrei trennen umweltgefährdend	sweep germ-free conserve/preserve synthetic empty highly flammable re-chamois wet wipe natural tidy/proper care pH neutral polish clean tear proof irritant slippery scour grind/sand scrub rinse sterilise smear-free separate environmentally hazardous	підмітати стерильний консервувати штучний спорожнювати легкозаймистий натирати витирати вологою (ганчіркою) охайний орядний доглядати рН-нейтральний полірувати чистити такий, що не рветься подразнюючий слизький терти шліфувати мити/опіліскувати стерилізувати без розводів розділяти шкідливий для довкілля	подметать стерильный консервировать искусственный опорожнять легковоспламеняющийся натирать вытирать влажной (тряпкой) естественный аккуратный ухаживать рН-нейтральный полировать очищать рывающийся раздражающий скользящий тереть шлифовать мыть/полоскать стерилизовать без разводов разделять опасный для окружающей среды	süpürmek mikropsuz korumak sentetik boş yüksek derecede yanıcı deriyle silmek ıslak temizlemek doğal düzenli korumak ph derecesi nötr cilalamak temizlemek yirtilmaz yakıcı kaygan ovmak taşlamak fırçulamak durulamak sterilize etmek çizgi bırakmayan ayırştırmak çevreye zararlı
verstopfen viruzid wasserlöslich wringen	block viricide water-soluble wring	засмічувати протівірусний розчинний у воді викручувати	засорять противовирусный растворимый в воде выкручивать	tikamak virüs öldürücü suda çözünebilir sıkmak



DEUTSCH	ENGLISCH	UKRAINISCH	RUSSISCH	TÜRKISCH
WILLKOMMEN	WELCOME	ЛАСКАВО ПРОСИМО	ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ	HOŞ GELDİNİZ
ARBEITSBEREICHE UND OBERFLÄCHEN	WORK AREAS AND SURFACES	ДІЛЯНКИ РОБОТИ ТА ПОВЕРХНІ	УЧАСТКИ РАБОТЫ И ПОВЕРХНОСТИ	ÇALIŞMA ALANLARI VE YÜZEYLER
die (Tief-)Garage	(underground) car park	(підземний) гараж	(подземный) гараж	yeralti otoparki
das Alarmsystem	alarm system	система тривожної сигналізації	система тревожной сигнализации	alarm sistemi
die Allergie	allergy	алергія	аллергия	alerji
die Amatur	tap	арматура	арматура	armatür
der Atemschutz	breathing protection	захист органів дихання	защита органов дыхания	solunum koruma
der Aufzug	lift	ліфт	лифт	asansör
der Außenbereich	outdoor area	відкритий майданчик	открытая площадка	açık alan
das Bad	bathroom	ванна кімната	ванная	banyo
die Bakterien	bacteria	бактерії	бактерии	bakteri
die Beschichtung	coating	покриття	покрытие	kaplama
der Besprechungsraum	meeting room	переговорна кімната	переговорная комната	toplanti odasi
der Bodenbelag	flooring	підлогове покриття	напольное покрытие	zemin döşemesi
das Bürogebäude	office building	офісна будівля	офисное здание	ofis binası
die Büromöbel	office furniture	офісні меблі	офисная мебель	ofis mobilyasi
der Büroraum	office	офісне приміщення	офисное помещение	ofis
die chemischen Inhaltsstoffe	chemical ingredients	хімічні компоненти	химические компоненты	kimyasal bileşenler
der Eingangsbereich	entrance area	вхідна зона	входная зона	giriş alanı
die Entsorgung	disposal	утилізація	утилизация	atık tasfiyesi
die Fäulnis	rot	гниль	гниль	çürüme
die Fensterbank	window sill	підвіконня	подоконник	pencere pervazi
die Fliese	tile	кахельна плитка	керамическая плитка	fayans
der Flur	corridor	коридор	коридор	koridor
die Fußleiste	skirting board	плінтус	плинтус	süpürgelik
die Fußmatte	mat	килимok для ніг	коврик для ног	ayak paspasi
die Gefahrstoffe	hazardous substances	небезпечні речовини	опасные вещества	tehlikeli madde
der Gehörschutz	hearing protection	захист органів слуху	защита органов слуха	kulak koruma
der Glasboden	glass shelf	скляна підлога	стеклянный пол	cam raf
die Glasfläche	glass area/glass surface	скляна поверхня	стеклянная поверхность	cam yüzey
der Gastisch	glass table	скляний стіл	стеклянный стол	cam masa
die Glasvitrine	glass cabinet	скляна вітрина	стеклянная витрина	cam dolap
das Händedesinfektionsmittel	hand disinfectant	дезінфікуючий засіб для рук	дезинфицирующее средство для рук	el dezenfektanı
die Hausordnung	house rules	правила внутрішнього розпорядку	правила внутреннего распорядка	ev düzeni
der Hautschutz	skin protection	захист шкіри	защита кожи	cilt koruma
die Heizung	heating	опалення	отопление	isitma
die Holzoberfläche	wooden surface	дерев'яна поверхня	деревянная поверхность	ağşap yüzey
der Hygieneplan	hygiene plan	план заходів з забезпечення гігієни	план мероприятий по обеспечению гигиены	hijyen planı
die Hygienevorschrift	hygiene regulation	правила гігієни	предписания по обеспечению гигиены	hijyen yönetmeliği
der Innenraum	interior/indoors	інтер'єр	интерьер	iç mekan
die Keimreduzierung	germ reduction	зменшення кількості мікроорганізмів	уменьшение количества микроорганизмов	mikrop öldürme
die Klimaanlage	air-conditioning system	кондиціонер	кондиционер	klima sistemi
die Kommode	chest of drawers	комод	комод	komodin
der Konferenzraum	conference room	конференц-зал	конференц-зал	konferans odasi
die Küche	kitchen	кухня	кухня	mutfak
das Lager	store(s)	склад	склад	depo
das Laminat	lamine	ламінат	ламинат	laminat
der Läufer	runner	килимova доріжка	ковровая дорожка	yolluk
das Linolium	linoleum	лінолеум	линолеум	muşamba
die Lüftungs- und Heizungsanlage	ventilation and heating room	система вентиляції та опалення	система вентиляции и отопления	havalandırma ve isitma sistemi
der Maschinenraum	mechanical plant room	машинне приміщення	машинное помещение	makine odasi
die Notbeleuchtung	emergency lighting	аварійне освітлення	аварийное освещение	acil durum aydınlatması
die Notstromanlage	emergency generating set	агрегат аварійного живлення	агрегат аварийного питания	acil durum jeneratör sistemi
die Oberfläche	surface	поверхня	поверхность	yüzey
das Parkett	parquet	паркет	паркет	parke
der pH-Wert	pH value	показник рН	показатель рН	ph değeri
der Pilz	fungus	грибок	грибок	mantar
das Regal	shelf	полиця	полка	raf
der Rettungsweg	escape route	шлях евакуації	путь эвакуации	kaçış yolu
die Rutschgefahr	slipping hazard	ризик послизнутися	опасность поскользывания	kayma tehlikesi
die Sanitäreanlagen	sanitary facilities	санвузол	санузел	hijyen sistemleri
die Säure	acid	кислота	кислота	asit
die Schädlingsbekämpfung	pest control	дезінсекція та дератизація	дезинсекция и дератизация	haşere ile mücadele
die Schadstoffe	contaminants/pollutants	шкідливі речовини	вредные вещества	zararlı madde
der Schimmel	mould/mildew	пліснява	плесень	küf
der Schrank	cupboard	шафа	шкаф	dolap
der Schreibtisch	desk	письмовий стіл	письменный стол	çalışma masası
die Schutzausrüstung	protective equipment	засоби індивідуального захисту	средства индивидуальной защиты	koruyucu ekipman
die Schutzmaßnahmen	protection measures	захисні заходи	защитные мероприятия	koruyucu önlemler
der sinnersche Kreis	Sinner's circle	коло зіннера	круг зиннера	Sinner temizleme metodu
der Steinboden	stone floor	кам'яна підлога	каменные пол	taş zemin
die Sterilität	sterility	стерильність	стерильность	sterilite
der Teppich	carpet	килим	ковер	halı
die Toilette	toilet	туалет	туалет	tuvalet
die Treppe	stairs	сходи	лестница	merdiven
das Treppenhaus	staircase	сходова клітка	лестничная клетка	merdivenler
die Tür	door	двері	дверь	kapi
das Urinal	urinal	пісуар	писсуар	pisuvar
der Ventilator	fan	вентилятор	вентилятор	vanilatör
der/das Virus	virus	вірус	вирус	virüs
das Warnschild	warning sign	попереджувальний знак	предупреждающий знак	uyari tabelasi
das Waschbecken	washbasin	умивальник	умывальник	lavabo

SONSTIGES	MISCELLANEOUS	ІНШЕ	ПРОЧЕЕ	DIĞER
der Abfluss	drain	злив	слив	drenaj
Ausstattung	fitout/equipment	обладнання	оборудование	ekipman
die Bakterien	bacteria	бактерії	бактерии	bakteri
der Bedarf	requirements	потреби	потребности	gereksinimler
die Büromöbel	office furniture	офісні меблі	офисная мебель	ofis mobilyasi
der Fleck	stain	пляма	пятно	leke
die Gebrauchslösung	working solution	робочий розчин	рабочий раствор	kullanım şekli
die Hausverwaltung	property management	управління будинком	домоуправление	bina yönetimi
der Hautkontakt	skin contact	контакт зі шкірою	контакт с кожей	cilt ile temas
die Hygiene	hygiene	гігієна	гигиена	hijyen
das Leistungsspektrum	range of services	спектр послуг	спектр услуг	hizmet yelpazesi
die Mülltrennung	waste separation	роздільний збір відходів	раздельный сбор мусора	çöplerin ayrılması
der Papierkorb	wastepaper basket	кошик для паперу	мусорная корзина	kağıt çöp sepeti
die Reparatur	repair	ремонт	ремонт	onarım
der Schmutz	dirt	бруд	грязь	kir
das Schmutzwasser	dirty water/wastewater	брудна вода	грязная вода	kirli su
der Spiegel	mirror	дзеркало	зрєкало	ayna
der Staub	dust	пил	пыль	toz
die Wartungsarbeiten	maintenance work	технічне обслуговування	техобслуживание	bakım çalışmaları

WEITERE WÖRTER:	



## FÜR UNTERNEHMEN

➔ Haben Sie noch Fragen?

Von Ansprechpartnern bis Zugangsbedingungen: Das NETZWERK Unternehmen integrieren Flüchtlinge steht Ihnen bei konkreten Fragen zur Arbeitsmarktintegration von Geflüchteten gerne zur Verfügung. Viele hilfreiche Informationen dazu finden Sie in unseren FAQs: [www.nuif.de/faq](http://www.nuif.de/faq) sowie auf unserer Webseite: [www.nuif.de/medien](http://www.nuif.de/medien). Tauschen Sie sich mit anderen Unternehmen aus Ihrer Branche und in Ihrer Nähe zu aktuellen Fragestellungen und Herausforderungen aus und profitieren Sie von konkreten Praxistipps zur Integration von Menschen mit Fluchthintergrund in den deutschen Arbeitsmarkt.

WERDEN SIE MITGLIED IM NETZWERK!

Sie wollen mehr erfahren?

[www.nuif.de/registrieren](http://www.nuif.de/registrieren)

IMPRESSUM:
Herausgeber: NETZWERK Unternehmen integrieren Flüchtlinge / DIHK Service GmbH
Bildnachweise: ©Andreas Labes, ©Bengt Lange

